



No. 2

N° 2

**Orders and
Notices Paper**

Feuilleton et Avis

Legislative Assembly
of Ontario

Assemblée législative
de l'Ontario

**4th Session,
37th Parliament**

**4^e session,
37^e législature**

Thursday,
May 1, 2003

Jeudi
1^{er} mai 2003

TODAY'S BUSINESS**10:00 A.M.**

Prayers

ORDERS OF THE DAY**Ballot Item Number 1**

M2. Second Reading of Bill 2, An Act to amend the Highway Traffic Act to restrict the conveyance of passengers for compensation. Mr. Gill.

Ballot Item Number 2

M3. Second Reading of Bill 3, An Act to amend the Highway Traffic Act to prohibit the use of phones and other equipment while a person is driving on a highway. Mr. O'Toole.

TRAVAUX DU JOUR**10 H**

Prières

ORDRE DU JOUR**Billet de député numéro 1**

M2. Deuxième lecture du projet de loi 2, Loi modifiant le Code de la route pour restreindre le transport de passagers moyennant rémunération. M. Gill.

Billet de député numéro 2

M3. Deuxième lecture du projet de loi 3, Loi modifiant le Code de la route pour interdire l'utilisation de téléphones et d'autres équipements pendant qu'une personne conduit sur une voie publique. M. O'Toole

1:30 P.M.**ROUTINE PROCEEDINGS**

Members' Statements

Reports by Committees

Introduction of Bills

Motions

Statements by the Ministry and Responses

Deferred Votes

Oral Questions

Petitions

13 H 30**AFFAIRES COURANTES**

Déclarations des députés

Rapports des comités

Dépôt des projets de loi

Motions

Déclarations ministérielles et réponses

Votes différés

Questions orales

Pétitions

ORDERS OF THE DAY**Government Order Number 1**

Consideration of the Speech of His Honour the Lieutenant Governor at the Opening of the Session.

ORDRE DU JOUR**Ordre du gouvernement numéro 1**

Étude du discours prononcé par Son Honneur le lieutenant-gouverneur à l'ouverture de la session.

ORDERS

BILLS AWAITING ROYAL ASSENT

Bill 1, An Act to protect jobs, promote economic growth and to address the challenge of SARS in Ontario.

LEGISLATION

Legend

A Bill with a “G” prefix is a Government Bill.
 A Bill with an “M” prefix is a Private Members’ Public Bill.
 A Bill with a “D” prefix is a Committee Bill arising out of a matter designated under Standing Order 124(d).
 A Bill with a “Pr” prefix is a Private Bill.

ORDRES

PROJETS DE LOI EN ATTENTE DE SANCTION ROYALE

Projet de loi 1, Loi visant à protéger les emplois, à promouvoir la croissance économique et à relever le défi posé par le SRAS en Ontario.

PROJETS DE LOI

Légende

Le préfixe «G» indique un projet de loi du gouvernement.
 Le préfixe «M» indique un projet de loi de député.
 Le préfixe «D» indique un projet de loi adopté par un comité à la suite d’une question désignée conformément à l’article 124. d) du Règlement.
 Le préfixe «Pr» indique un projet de loi d’intérêt privé.

M2. Second Reading of Bill 2, An Act to amend the Highway Traffic Act to restrict the conveyance of passengers for compensation. Mr. Gill.

M3. Second Reading of Bill 3, An Act to amend the Highway Traffic Act to prohibit the use of phones and other equipment while a person is driving on a highway. Mr. O’Toole.

M2. Deuxième lecture du projet de loi 2, Loi modifiant le Code de la route pour restreindre le transport de passagers moyennant rémunération. M. Gill.

M3. Deuxième lecture du projet de loi 3, Loi modifiant le Code de la route pour interdire l’utilisation de téléphones et d’autres équipements pendant qu’une personne conduit sur une voie publique. M. O’Toole

GOVERNMENT ORDERS

1. Consideration of the Speech of His Honour the Lieutenant Governor at the Opening of the Session.

ORDRES DU GOUVERNEMENT

1. Étude du discours prononcé par Son Honneur le lieutenant-gouverneur à l’ouverture de la session.

PRIVATE MEMBERS’ PUBLIC BUSINESS

(Precedence in accordance with Standing Order 96(d).)

Ballot Item Number 1 – To be debated today.

M2. Second Reading of Bill 2, An Act to amend the Highway Traffic Act to restrict the conveyance of passengers for compensation. Mr. Gill.

AFFAIRES ÉMANANT DES DÉPUTÉS

(Ordre de priorité conforme à l’article 96(d) du Règlement.)

M2. Deuxième lecture du projet de loi 2, Loi modifiant le Code de la route pour restreindre le transport de passagers moyennant rémunération. M. Gill.

Ballot Item Number 2 – To be debated today.

M3. Second Reading of Bill 3, An Act to amend the Highway Traffic Act to prohibit the use of phones and other equipment while a person is driving on a highway. Mr. O'Toole.

M3. Deuxième lecture du projet de loi 3, Loi modifiant le Code de la route pour interdire l'utilisation de téléphones et d'autres équipements pendant qu'une personne conduit sur une voie publique. M. O'Toole

NOTICES**AVIS****GOVERNMENT NOTICES OF MOTION****AVIS DE MOTIONS DU GOUVERNEMENT**

1. Mrs. Ecker – That this House approves in general the budgetary policy of the government. Filed on April 30, 2003.
2. Mr. Eves – Be it resolved that:
 - To respond to the outbreak of Severe Acute Respiratory Syndrome (SARS) in Ontario and particularly in the Toronto area;
 - To acknowledge the tragic loss of life caused as a result of this disease and express our deepest sympathy for the victims and their families;
 - To recognize the heroic efforts of Ontario's front line health care workers including nurses, doctors, paramedics, lab technicians, and scientists;
 - To respond to the tremendous economic consequences of the SARS outbreak;
 - To unite in an all-out effort to contain and defeat this disease,
 - The Legislative Assembly of the Province of Ontario, on behalf of the people of Ontario:
 - Commits all the necessary resources of Ontario to fight the spread of the SARS virus;
 - Commits to fully compensate all those people who lost wages because they were asked to go into quarantine by public health officials;
 - Commits to fully compensate any front line health care worker who has lost wages as a result of the SARS outbreak;
 - Commits to fund all extraordinary expenses incurred by hospitals relating to SARS;
 - Calls upon the Government of Canada to treat the outbreak of SARS as a natural disaster and provide funding in accordance with the federal Disaster Financial Assistance Arrangements (DFAA) program; and
 - Pledges to rebuild global confidence in Toronto by aggressively promoting the City of Toronto and the Province of Ontario as safe, vibrant, exciting places to work, live, invest and visit. Filed on April 30, 2003.

SPECIAL DEBATES – OPPOSITION DAY**DÉBATS SPÉCIAUX – JOUR DE
L'OPPOSITION**

Mr. McGuinty – That the Legislative Assembly supports the establishment of a Commission of Inquiry under the Public Inquiries Act to investigate the SARS outbreak and provide recommendations on how best to prevent and respond to such an outbreak in the future. Premier of Ontario. (To be debated May 6, 2003)

Order of Precedence for Private Members' Public Business to be called during the Third Session of the Thirty-Seventh Parliament according to the draw on April 16, 2003, pursuant to Standing Order 96(d).

Effective April 24, 2003 – replaces previous lists

No.	Member	Ballot Date
1.	Mr. Gill	May 1, 2003
2.	Mr. O'Toole	May 1, 2003
3.	Mr. Tascona	May 8, 2003
4.	Mr. Sorbara	May 8, 2003
5.	Ms. Churley	May 15, 2003
6.	Mr. Gilchrist	May 15, 2003
7.	Mr. Guzzo	May 29, 2003
8.	Mrs. Dombrowsky	May 29, 2003
9.	Mr. Stewart	June 5, 2003
10.	Mr. Beaubien	June 5, 2003
11.	Mr. Christopherson	June 12, 2003
12.	Mr. Kennedy	June 12, 2003
13.	Mr. Cordiano	June 19, 2003
14.	Mr. Spina	June 19, 2003
15.	Mr. Wood	June 26, 2003
16.	Mr. Bradley	June 26, 2003
17.	Mrs. Boyer	
18.	Mr. Parsons	
19.	Mr. Dunlop	
20.	Mr. Colle	
21.	Mr. McMeekin	
22.	Mr. Agostino	
23.	Mr. Martiniuk	
24.	Mr. Bisson	
25.	Mr. Smitherman	
26.	Mr. Barrett	
27.	Mr. Kwinter	
28.	Mr. Johnson	
29.	Mr. Gravelle	
30.	Mr. McDonald	
31.	Mr. Maves	
32.	Mr. Marchese	
33.	Mr. Ramsay	
34.	Mr. Hodgson	
35.	Ms. Di Cocco	
36.	Mrs. Mushinski	
37.	Ms. Pupatello	
38.	Mr. Sampson	
39.	Mr. Cleary	
40.	Mr. Peters	
41.	Mr. Phillips	

Ordre de priorité des affaires d'intérêt public émanant des députés à être étudiées pendant la quatrième session de la trente-septième législature d'après le tirage au sort tenu le 16 avril 2003, conformément à l'article 96. d).

No.	Member	Ballot Date
42.	Mr. Murdoch	
43.	Ms. Martel	
44.	Mr. Duncan	
45.	Mr. Wettlaufer	
46.	Mr. McGuinty	
47.	Mr. Chudleigh	
48.	Mr. Hoy	
49.	Mr. Bartolucci	
50.	Mr. Lalonde	
51.	Mr. Curling	
52.	Mr. Miller	
53.	Mrs. Munro	
54.	Mr. Crozier	
55.	Mr. Sergio	
56.	Mr. Caplan	
57.	Mr. Prue	
58.	Mr. Brown	
59.	Mr. Bryant	
60.	Mr. Patten	
61.	Mr. Levac	
62.	Mr. Hampton	
63.	Mrs. Marland	
64.	Mr. Hastings	
65.	Mr. Gerretsen	
66.	Mr. Conway	
67.	Mr. Arnott	
68.	Mrs. McLeod	
69.	Mr. Jackson	
70.	Mr. Kormos	
71.	Mr. Martin	
72.	Mr. Mazzilli	
73.	Mrs. Bountrogianni	